

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B**

NEUVOSTON PÄÄTÖS,
tehty 18 päivänä toukokuuta 1987,
turskan pyyntimahdollisuuksien jaosta Huippuvuorten alueella ja Karhusaarella sekä NAFO-sopi-
muksessa määritellyllä 3 M-alueella
 (87/277/ETY)
 (EYVL L 135, 23.5.1987, s. 29)

Muutettu:

	virallinen lehti		
	N:o	sivu	päivämäärä
► M1 Council Decision 90/655/EEC of 4 December 1990 (*)	L 353	57	17.12.1990

(*) Tätä asiakirjaa ei ole julkaistu suomenkielisenä.

▼B

NEUVOSTON PÄÄTÖS,
tehty 18 päivänä toukokuuta 1987,
turskan pyyntimahdollisuuksien jaosta Huippuvuorten alueella ja
Karhusaarella sekä NAFO-sopimuksessa määritellyssä 3 M-alueella
 (87/277/ETY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteisön kalastusvarojen säilyttämis- ja hallintojärjestelmän perustamisesta 25 päivänä tammikuuta 1983 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 170/83⁽¹⁾, sellaisena kuin se on muutettuna Espanjan ja Portugalin liittymisasiakirjalla, ja erityisesti sen 11 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

olisi jaettava turskan pyyntimahdollisuudet Huippuvuorten alueella ja Karhusaarella (ICES -alue II b) sekä Luoteis-Atlantin kalastusjärjestön (NAFO) sopimuksessa määritellyn sääntelyvyöhykkeen 3M-alueella yhteisön käytettävissä olevien määrien järkipärisen hallinnon varmistamiseksi,

kalastajien vakaalla pohjalla tapahtuvan kalastustoiminnan mahdollistamiseksi olisi annettava säännöt näiden pyyntimahdollisuuksien jaosta kyseisten kalakantojen kehityksen perusteella, ja

yhteisön käytettävissä olevan turskakalakannan osuuden jako Huippuvuorten alueella ja Karhusaarella ei rajoita millään tavoin vuoden 1920 Pariisin sopimuksesta johtuvia oikeuksia ja velvoitteita,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

Ainoa artikla

Turskan pyyntimahdollisuuksien jako Huippuvuorten alueella ja Karhusaarella (ICES-alue b) sekä NAFO-sopimuksessa määritellyn sääntelyvyöhykkeen 3 M-alueella suoritetaan liitteessä olevien taulukoiden mukaan.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 24, 27.1.1983, s. 1



ANNEX

Spitzbergen — Bear Island cod (ICES division II b)

TAC (tonnes)	Community share (tonnes)	Germany (%)	Spain (%)	France (%)	Portugal (%)	United Kingdom (%)	All Other Member States (total amount)
	FIRST INSTALLMENT 22 018 or less	19,24	49,73	8,21	10,50	12,32	Standard amount 100 tonnes
	SECOND INSTALLMENT 22 019—24 220	29,71	28,45	16,44	4,21	21,19	Standard amount 250 tonnes
700 001—800 000	24 221—27 680	29,54	28,54	16,46	4,27	21,19	Percentage of the Community share Percentage of the Community share after deduction of the first instalment and the amount allocated to other Member States
800 001—900 000	27 681—31 140	29,51	28,56	16,47	4,27	21,19	
900 001—1 000 000	31 141—34 600	29,54	28,54	16,46	4,27	21,19	
1 000 001 or more	34 601 or more	29,54	28,54	16,46	4,27	21,1	

Cod NAFO 3M

	Germany (%)	Spain (%)	France (%)	Portugal (%)	United Kingdom (%)
FIRST INSTALLMENT 7 500 tonnes or less	9,33	28,67	4,00	39,33	18,67
SECOND INSTALLMENT more than 7 500 tonnes	1,76	37,81	5,38	51,97	3,08